

Brusel 17. října 2022
(OR. en)

13184/22
PV CONS 57
ECOFIN 960

NÁVRH ZÁPISU Z JEDNÁNÍ

RADA EVROPSKÉ UNIE
(Hospodářské a finanční věci)

4. října 2022

OBSAH

strana

1.	Přijetí pořadu jednání.....	3
2.	Schválení bodů „A“	
a)	Seznam nelegislativních aktů	
b)	Seznam legislativních aktů.....	3

Projednávání legislativních aktů

3.	Nařízení o kapitolách REPowerEU v plánech pro oživení a odolnost.....	5
4.	Jiné záležitosti.....	6
	Stávající legislativní návrhy týkající se finančních služeb	

Nelegislativní činnosti

5.	Hospodářské a finanční důsledky ruské agrese vůči Ukrajině	6
6.	Vysoké ceny energií a finanční trhy: aktuální stav.....	6
7.	Hospodářské oživení v Evropě	6
a)	Zpráva o přezkumu provádění Nástroje pro oživení a odolnost	
b)	Prováděcí rozhodnutí Rady v rámci Nástroje pro oživení a odolnost	
8.	Příprava zasedání ministrů financí a guvernérů centrálních bank skupiny G20 ve dnech 12.–13. října 2022 a výročního zasedání MMF: mandát EU a prohlášení pro Mezinárodní měnový a finanční výbor (IMFC).....	6
9.	Závěry o financování opatření v oblasti klimatu s ohledem na 27. zasedání konference smluvních stran Rámcové úmluvy OSN o změně klimatu (COP 27), které se uskuteční ve dnech 6.–18. listopadu 2022 v Šarm aš-Šajchu	6
10.	Fiskální a nefiskální úloha celních orgánů EU	7
11.	Jiné záležitosti.....	7
	Stav provádění právních předpisů v oblasti finančních služeb	
	PŘÍLOHA – Prohlášení do zápisu z jednání Rady	8

1. **Přijetí pořadu jednání**

Rada přijala pořad jednání uvedený v dokumentu 12814/22.

2. **Schválení bodů „A“**

a) **Seznam nelegislativních aktů**

12816/22

Rada přijala body „A“ uvedené v dokumentu 12816/22, včetně dokumentů COR a REV, které byly předloženy k přijetí. Prohlášení k těmto bodům jsou uvedena v dodatku.

Pokud jde o níže uvedené body, příslušné dokumenty jsou tyto:

Akty v přenesené pravomoci nebo prováděcí akty

Zdraví

9. Směrnice Komise v přenesené pravomoci (EU) ze dne 29. června 2022, kterou se mění směrnice Evropského parlamentu a Rady 2014/40/EU, pokud jde o zrušení některých výjimek týkajících se zahřívání tabákových výrobků
akt v přenesené pravomoci – záměr nevyslovit námitky
schválil Coreper (část I) dne 28. září 2022

12560/1/22 REV 1
+ 12560/22 ADD 1
10815/22
+ **COR 1 (It)**
SAN

b) **Seznam legislativních aktů** (veřejné jednání podle čl. 16 odst. 8 Smlouvy o Evropské unii)

12817/22

Hospodářské a finanční věci

1. **Nařízení „daisy chain“**

přijetí legislativního aktu

schválil Coreper (část II) dne 28. září 2022



12617/22
PE-CONS 23/22
EF

Rada schválila postoj Evropského parlamentu v prvním čtení a navrhovaný akt byl v souladu s čl. 294 odst. 4 Smlouvy o fungování Evropské unie přijat. (právní základ: článek 114 SFEU).

Vnitřní trh a průmysl

2. **Nařízení o jednotném trhu digitálních služeb a o změně směrnice 2000/31/ES (akt o digitálních službách)**  12624/22
přijetí legislativního aktu
schválil Coreper (část I) dne 28. září 2022
+ ADD 1–2
PE-CONS 30/22
COMPET

Rada schválila postoj Evropského parlamentu v prvním čtení a navrhovaný akt byl v souladu s čl. 294 odst. 4 Smlouvy o fungování Evropské unie přijat. (právní základ: článek 114 SFEU).

Prohlášení k tomuto bodu jsou uvedena v příloze.

Zaměstnanost a sociální politika

3. **Směrnice o přiměřených minimálních mzdách v Evropské unii**  12616/22
přijetí legislativního aktu
schválil Coreper (část I) dne 28. září 2022
+ ADD 1 REV 2
PE-CONS 28/22
SOC

Rada schválila postoj Evropského parlamentu v prvním čtení a v souladu s čl. 294 odst. 4 Smlouvy o fungování Evropské unie byl navrhovaný akt přijat, přičemž Dánsko a Švédsko hlasovaly proti a Maďarsko se zdrželo hlasování. (právní základ: čl. 153 odst. 2 ve spojení s čl. 153 odst. 1 písm. b) SFEU).

Prohlášení k tomuto bodu jsou uvedena v příloze.

Doprava

4. **Směrnice o jednotných postupech kontroly při silniční přepravě nebezpečných věcí (kodifikované znění)**  12630/22
přijetí legislativního aktu
schválil Coreper (část II) dne 28. září 2022
PE-CONS 22/22
CODIF
TRANS

Rada schválila postoj Evropského parlamentu v prvním čtení a navrhovaný akt byl v souladu s čl. 294 odst. 4 Smlouvy o fungování Evropské unie přijat. (právní základ: článek 91 SFEU).

5. **Nařízení, kterým se mění nařízení (EU) 2019/833, kterým se stanoví ochranná a donucovací opatření v oblasti upravené předpisy Organizace pro rybolov v severozápadním Atlantiku (NAFO)**  12620/22
PE-CONS 34/22
PECHE
přijetí legislativního aktu
schválil Coreper (část I) dne 28. září 2022

Rada schválila postoj Evropského parlamentu v prvním čtení a navrhovaný akt byl v souladu s čl. 294 odst. 4 Smlouvy o fungování Evropské unie přijat. (právní základ: čl. 43 odst. 2 SFEU).

6. **Nařízení, kterým se stanoví opatření pro zachování a řízení rybolovných zdrojů použitelná v oblasti Úmluvy o rybolovu v západním a středním Tichém oceánu a kterým se mění nařízení Rady (ES) č. 520/2007**  12618/1/22 REV 1
+ REV 1 ADD 1
PE-CONS 36/22
PECHE
přijetí legislativního aktu
schválil Coreper (část I) dne 28. září 2022

Rada schválila postoj Evropského parlamentu v prvním čtení a navrhovaný akt byl v souladu s čl. 294 odst. 4 Smlouvy o fungování Evropské unie přijat. (právní základ: čl. 43 odst. 2 SFEU).

Prohlášení k tomuto bodu je uvedeno v příloze.

Projednávání legislativních aktů
(veřejné jednání podle čl. 16 odst. 8 Smlouvy o Evropské unii)

3. **Nařízení o kapitolách REPowerEU v plánech pro oživení a odolnost**  12662/2/22 REV 2
obecný přístup
Rada přijala obecný přístup k nařízení o kapitolách REPowerEU v plánech pro oživení a odolnost.

Prohlášení k tomuto bodu jsou uvedena v příloze.

4. Jiné záležitosti

12320/22

Stávající legislativní návrhy týkající se finančních služeb informace předsednictví

Předsednictví informovalo ministry o aktuálním stavu projednávání stávajících legislativních návrhů týkajících se finančních služeb.

Nelegislativní činnosti

5. Hospodářské a finanční důsledky ruské agrese vůči Ukrajině
výměna názorů
6. Vysoké ceny energií a finanční trhy: aktuální stav
prezentace Komise a výměna názorů
7. Hospodářské oživení v Evropě
 - a) Zpráva o přezkumu provádění Nástroje pro oživení
a odolnost
prezentace Komise a výměna názorů
 - b) Prováděcí rozhodnutí Rady v rámci Nástroje pro oživení
a odolnost
přijetí
8. Příprava zasedání ministrů financí a guvernérů centrálních bank
skupiny G20 ve dnech 12.–13. října 2022 a výročního zasedání
MMF: mandát EU a prohlášení pro Mezinárodní měnový
a finanční výbor (IMFC)
schválení
9. Závěry o financování opatření v oblasti klimatu s ohledem
na 27. zasedání konference smluvních stran Rámcové úmluvy
OSN o změně klimatu (COP 27), které se uskuteční ve dnech
6.–18. listopadu 2022 v Šarm aš-Šajchu
schválení

 12275/22 + ADD 1
(*)

12367/22

12368/22

12478/22 + ADD 1

10. Fiskální a nefiskální úloha celních orgánů EU
výměna názorů

12527/22

11. Jiné záležitosti
Stav provádění právních předpisů v oblasti finančních služeb
informace Komise

1 první čtení

C Bod na základě návrhu Komise

(*) Bod, u kterého může být vyžadováno hlasování.

Prohlášení k legislativním bodům „B“ uvedeným v dokumentu 12814/22

K bodu „B“ č. 3: **Nařízení o kapitolách REPowerEU v plánech pro oživení a odolnost**
obecný přístup

PROHLÁŠENÍ RADY

„V rámci dohody o obecném přístupu k návrhu týkajícímu se REPowerEU, který dnes předložilo předsednictví, Rada upozorňuje, že distribuční klíč a zdroje financování stanovené v tomto návrhu nepředstavují precedent pro budoucí jednání Rady o jiných legislativních návrzích v těchto záležitostech.“

PROHLÁŠENÍ KOMISE

„V souvislosti s nouzovým zásahem EU, který má řešit vysoké ceny energií, vypracuje Komise společně s Evropským parlamentem a Radou mimořádná cílená dočasná opatření v rámci politiky soudržnosti na období 2014–2020.“

Prohlášení k legislativním bodům „B“ uvedeným v dokumentu 12817/22

K bodu „A“ č. 2: **Nařízení o jednotném trhu digitálních služeb a o změně směrnice 2000/31/ES (akt o digitálních službách)**
přijetí legislativního aktu

PROHLÁŠENÍ KOMISE

„Komise uznává význam konkurenceschopnosti, inovací a investic v digitálních službách, zejména pokud jde o mikropodniky, malé a střední podniky a začínající podniky. Za tímto účelem je Komise odhodlána usnadnit dodržování aktu o digitálních službách ze strany mikropodniků, malých a středních podniků a začínajících podniků, a to zejména prostřednictvím mobilizace příslušných programů ve prospěch inovací, zavádění digitálních technologií a normalizace.“

PROHLÁŠENÍ DÁNSKA

„Dánsko podporuje konečné znění s cílem dokončit akt o digitálních službách, jež má aktualizovat horizontální pravidla vymezující odpovědnost a povinnosti poskytovatelů digitálních služeb. Domníváme se, že výsledný akt o digitálních službách má zásadní význam pro zajištění větší bezpečnosti, předvídatelnosti a důvěryhodnosti online prostředí, a dále vítáme klíčové změny provedené během dialogu, jako je ochrana nezletilých osob a prevence temných vzorců.

Vyjadřujeme však hluboké politování nad tím, že nařízení nestanoví další povinnosti pro poskytovatele internetových tržišť týkající se bezpečnosti výrobků. Podle našeho názoru neodpovídají povinnosti stanovené nařízením tomu, jak významnou úlohu internetová tržiště v distribuci výrobků hrají. Problém spočívá například v tom, že v Evropské unii nenese nikdo odpovědnost v případech, kdy internetová tržiště umožňují obchodníkům prodávat jejich výrobky a služby ze třetích zemí přímo evropským spotřebitelům. Byli jsme svědky několika případů, kdy evropští spotřebitelé obdrželi nebezpečné a nelegální výrobky. Ačkoli internetová tržiště mají povinnost posuzovat informace poskytované obchodníky a provádět namátkové kontroly nelegálních výrobků, konečné znění celkově zachovává reaktivní přístup, který poškozuje nejen ochranu spotřebitele, ale také konkurenceschopnost evropských podniků. V tomto ohledu jsme doufali, že nařízení bude ambicióznější a že například zajistí, aby v EU byla vždy jedna strana odpovědná za výrobky vstupující na evropský trh.

Vzhledem k tomu, že stále vidíme potřebu ambicióznějšího přístupu k této záležitosti, abychom zajistili odpovídající ochranu spotřebitele, budeme i nadále řešit tuto důležitou otázku v rámci dalších příslušných právních předpisů, včetně třístranných jednání o nařízení o obecné bezpečnosti výrobků.“

PROHLÁŠENÍ RAKOUSKA

„Rakousko podporuje cíl přiměřených minimálních mezd v Evropské unii.

Rakousko znovu opakuje, že musí být plně respektováno primární právo, rozdělení pravomocí mezi EU a jejími členskými státy na základě Smlouvy, jakož i zásady subsidiarity a proporcionality. Je třeba zachovat různé modely trhu práce, plnou autonomii sociálních partnerů a zavedené systémy kolektivního vyjednávání.

Rakousko zdůrazňuje, že podle čl. 153 odst. 5 Smlouvy o fungování Evropské unie, zejména pokud jde o povahu a omezení pravomocí Unie v tomto ohledu, nemůže Evropská unie přímo zasahovat do výše odměny, aby nebyla dotčena pravomoc členských států a autonomie sociálních partnerů v této oblasti. Právní základ proto existuje pouze pro směrnici, která vytváří procesní rámec, jenž nemůže členským státům uložit povinnost poskytnout všem pracovníkům přístup k ochraně formou minimální mzdy.

Na základě analýzy obsažené ve stanovisku právní služby Rady Rakousko zdůrazňuje svůj model stanovování mezd, který je založen výhradně na kolektivních smlouvách. Rakousko je toho názoru, že navrhovaná směrnice nemá v úmyslu změnit ani oslabit rakouský systém stanovování mezd a že nebude mít dopad na členské státy s dobře fungujícími systémy kolektivního vyjednávání.

Z těchto důvodů Rakousko vykládá znění směrnice takto:

- navrhovaná směrnice nepřiznává pracovníkům individuální práva;
- povinnosti týkající se přiměřenosti vyplývající ze směrnice jsou omezeny na zákonnou minimální mzdu;
- podle směrnice jsou mzdy vyjednané sociálními partnery vždy považovány za přiměřené;
- směrnice umožňuje zavést zákonnou minimální mzdu, ale neukládá členským státům v tomto ohledu povinnost;
- směrnice umožňuje zavést kolektivní smlouvy v oblastech, kde se sociální partneři na kolektivní smlouvě nedohodli, ale neukládá členským státům v tomto ohledu povinnost.“

PROHLÁŠENÍ BULHARSKA

„Bulharská republika přikládá velký význam prosazování a ochraně lidských práv. Je i nadále odhodlána dodržovat své závazky v oblasti lidských práv.

Bulharský ústavní soud v roce 2018 rozhodl, že Úmluva Rady Evropy o prevenci a potírání násilí na ženách a domácího násilí („Istanbulská úmluva“) prosazuje v souvislosti s pojmem „gender“ právní instituty, které jsou neslučitelné se základními zásadami bulharské ústavy. V roce 2021 navíc ústavní soud dále upřesnil, že pojem „pohlaví“ uvedený v ústavě lze v kontextu národního právního řádu chápat výhradně v jeho biologickém smyslu (muži a ženy).

Bulharská republika uznává význam této otázky a nestaví se proti přijetí návrhu směrnice o minimální mzdě, nicméně v souladu s výše uvedenými rozhodnutími ústavního soudu prohlašuje, že pokud jde o odkaz na údaje „v členění podle pohlaví“ v čl. 10 odst. 2 směrnice, Bulharská republika bude shromažďovat a poskytovat údaje pouze v členění podle pohlaví (muž/žena).“

PROHLÁŠENÍ DÁNSKA

„V Dánsku jsou za stanovování mezd odpovědní sociální partneři a tuto autonomii sociálních partnerů je v tomto ohledu nesmírně důležité zachovat. S ohledem na tuto skutečnost je Dánsko v zásadě proti tomu, aby byla na úrovni EU zavedena jakákoli závazná regulace týkající se minimálních mzdů. V důsledku toho se Dánsko neustále stavělo proti směrnici o přiměřených minimálních mzdách v Evropské unii.

Oceňujeme úsilí o zohlednění připomínek, které v rámci jednání v Radě o uvedené směrnici vyvinula jednotlivá předsednictví. V zásadě však Dánsko nemůže směrnici o přiměřených minimálních mzdách v Evropské unii podpořit.

Dánsko naprosto souhlasí s tím, že by všichni pracující v Evropské unii měli mít možnost žít za svoji mzdu důstojný život, pokud pracují na plný úvazek. Při dosahování tohoto cíle je třeba respektovat skutečnost, že stanovení mzdy je v pravomoci jednotlivých států, a respektovat autonomii sociálních partnerů.“

PROHLÁŠENÍ MAĎARSKA

„Maďarská vláda je odhodlána zajistit řádné a efektivní fungování vnitrostátního systému stanovování minimální mzdy. Od roku 2010 se maďarská minimální mzda více než zdvojnásobila a byla stanovena po konzultaci se sociálními partnery. Tato skutečnost mimo jiné jasně ukazuje pevné odhodlání vlády zvyšovat životní úroveň pro všechny. V důsledku dohody podepsané vládou a sociálními partnery se vnitrostátní minimální mzda v Maďarsku od 1. ledna 2022 dále zvýšila o 20 procent, což v EU představovalo nejvyšší míru růstu.

Maďarsko připomíná, že regulace odměňování, včetně stanovení minimální mzdy, jednoznačně spadá do výlučné pravomoci členských států, jak je zakotveno v čl. 153 odst. 5 Smlouvy o fungování EU, a je základním nástrojem vnitrostátní hospodářské politiky.

Navíc Maďarsko uznává a prosazuje rovnost mužů a žen v souladu se základním zákonem Maďarska a primárním právem, zásadami a hodnotami Evropské unie, jakož i závazky a zásadami vyplývajících z mezinárodního práva. Rovnost žen a mužů je zakotvena ve Smlouvách Evropské unie jako jedna ze základních hodnot. V souladu s těmito ustanoveními a se svými vnitrostátními právními předpisy Maďarsko vykládá pojem „gender“ jako odkaz na pohlaví, a tudíž odkaz na údaje „v členění podle pohlaví“ v čl. 10 odst. 2 znění směrnice jako údaje rozčleněné podle pohlaví (ženy a muži).“

PROHLÁŠENÍ POLSKA

„Rovnost žen a mužů je zakotvena ve Smlouvách Evropské unie jako jedno ze základních práv. Polsko zajišťuje rovnost žen a mužů v rámci polského vnitrostátního právního systému v souladu s mezinárodními smlouvami v oblasti lidských práv a v rámci základních hodnot a zásad Evropské unie. Z těchto důvodů bude Polsko pojem „genderová rovnost“ vykládat jako rovnost žen a mužů a pojem „rozdíly v odměňování žen a mužů“ jako rozdíly v odměňování žen a mužů v souladu s články 2 a 3 Smlouvy o Evropské unii a článkem 8 a čl. 157 odst. 3 Smlouvy o fungování Evropské unie. S ohledem na výše uvedené bude Polsko i další formulace obsahující výraz „gender“ vykládat ve smyslu „pohlaví“ v souladu s článkem 10, čl. 19 odst. 1 a čl. 157 odst. 2 a 4 Smlouvy o fungování Evropské unie.“

K bodu „A“ č. 6:

Nařízení, kterým se stanoví opatření pro zachování a řízení rybolovných zdrojů použitelná v oblasti Úmluvy o rybolovu v západním a středním Tichém oceánu a kterým se mění nařízení Rady (ES) č. 520/2007 přijetí legislativního aktu

PROHLÁŠENÍ KOMISE

„Evropský parlament a Rada při několika příležitostech zdůraznily, že je třeba dále zlepšit proces provádění opatření pro zachování zdrojů přijatých regionálními organizacemi pro řízení rybolovu, a to především včas.

Komise vyjadřuje politování nad tím, že její snahu o zefektivnění procesu provádění Evropský parlament a Rada plně nepodpořily. Komise bude nadále s Evropským parlamentem a Radou spolupracovat na dalším zlepšování zmíněného procesu.“